

SZÉCSÉNYI HIRLAP

SZÉPIRODALMI, TÁRSADALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

MEGJELENIK MINDEN PÉNTEKEN.

ELŐFIZETÉSI ÁR:
Egész évre 8 korona. Fél évre 4 korona.
Negyed évre 2 korona.
— Egyes szám ára 16 fillér. —
Előfizetések a kiadóhivatalba küldendők.

Felelős szerkesztő:
Dr. Essösy Béla.

Kiadó tulajdonos:
Glattstein Adolf.

ELŐFIZETÉSI PÉNZEK,
raklamációk és hirdetések a kiadóhivatalhoz
intézendők.
A lap szellemi részére vonatkozó minden
közlemények a szerkesztőhöz küldendők.

Néhány szó a koleráról.

Irta: **Dr. Finger Vilmos** Agost
szécsényi járási tisztviselő orvos.

Van még mindig ember s vidéken talán a legtöbb, aki nem fél sem a kolerától, sem más fertőző bajtól, egyszerűen az okból, mert nem hisz e betegségek ragályos voltában. Aminek megint az az oka, hogy az illetőket eddigelé alkalmas módon a veszélyre nem figyelmeztették, arra kinem oktatták. Nem kívánok ezért senkit sem vádolni. Tény azonban, hogy az eredő hiba az iskolában keresendő, az elemi iskolában, amely tantervébe, nálunk legalább, még fel nem vette a nép irányítását ebben a tekintetben. Megrögzött felfogások ellen küzdeni nehéz, olykor lehetetlen. A gyermek lelke ellenben az, amelyet módunkban van befolyásolni jóbán s rosszban egyaránt. A gyermek lelkébe oly benyomásokat ojíthatunk, melyek egész életére kihatnak. Hisz a legtöbb ember, minálunk, az elemi oktatásnál tovább nem ér. Azontul pedig a megélhetés küzdelmében, saját tőmüvelődésére alig jut idő, vagy, mondjuk inkább, kedv. Ez okból acédig is, amíg e mulasztást jóvá tennünk sikerül, meg kell ragadnunk minden alkalmat, hogy közérdekű ismereteket mennél nagyobb körben és maradandó módon terjesszünk.

Örömmel teszek tehát eleget a „Szécsényi Hirlap” megfőtisztelő felhívásának, hogy

a közelgő kolerajárvány mibenlétéről és az az elleni védekezésről rövid értekezést irjak, „mert az dobszó útján nem jut mindenkinek túléléshez.”

Minthogy pedig, közel fekvő okból, e pillanatban mindenkit inkább csak a vész elleni védekezési módok és eszközök érdeklik mintsem maga a vész, a szokásos és bár logikailag helyes eljárástól eltérőleg, első cikkemben az egyéni védekezés eszközeiről fogok szólni és magának a vésznek leírását valamint a hatósági intézkedések horderejének ismertetését egy következő cikkre fogom hagyni.

I.

A kolerától nem kell félni. Ami korántsem nembánomságra való felhívást jelent, hanem arra, hogy iparkodjunk a baj elleni védekezési eljárások elemi részével az egyszerű módjára megismerkedni.

Tisztában kell lennünk mindenekelőtt azzal a megnyugtató ténnyel, hogy a kolerával való fertőzés kizárólag a szájon keresztül történik. Ebből önként következik, hogy a kolerával való fertőzést elkerülendő, arra kell törekednünk, hogy szájunkba ne jusson az e betegséget okozó csira, az úgynevezett kómmabacillus, melyről bővebben következő cikkemben kívánok szólni.

Szerencsénkre a kolerabacillus ellenálló képessége külső behatások iránt igen csekély: 56 fok Celsiusnál 1 óra alatt, 80°-nál 5 perc

alatt, 100°-nál (forralásban levő víz hőmérséklete) azonnal elpusztul. A hideget már jobban elbirja: 0°-nál szaporodása megszűnik, de még 10 fokos hidegben sem pusztul el. Napfény és szárazság 1 óra alatt megöli. Ásványsavak igen hig oldata (egy az ezerhez) pár pillanatban, az 1°-os karboloidat (a közönséges karbolviz) öt perc alatt, sublimat már egy a százezerhez való oldatban néhány másodperc alatt megöli. Rothadó folyadékokban 2 napig él, míg ruhaneműeken, ürdülékben s hasonló helyeken (trágyadomb, trágyalé), ha ki nem szárad, hetekig is életben marad. Élelmi szerekben, gyümölcsön, ha nem savanykás, napokig megél.

E tudományosan megállapított tényekből a kolera elleni védekezésre nézve a következő gyakorlati utbaigazítást nyerjük:

1. Kolerajárványos vagy gyanus időben szükség nélkül ne utazgassunk. Különösen ne külföldre.
2. Saját országunkban megállapított koleránál vendéglőkből lehetőleg ne étkezzünk, ugyanott vagy korcsmában szeszes italt, bort, sört ne fogyasszunk.
3. Az ételt csakis teljesen tiszta, azaz szapannal és vízzel megmosott, majd 1°-os karbol, lysolos vagy lysoformos vízzel leöblített kezekkel vigyük szájunkhoz.
4. Táplálékul csakis főtt ételt használjunk, nevezetesen a tejet s kútvizet csak forralt állapotban élvezzük. Kivételt képez az

TÁRCZA.

Zsuzsika.

Irta: **Pásztor József.**

Tilda kisasszony az udvar végén lakott. Abban a kis szürke házban, mely a ráboruló akáclobok és az oldalát befutó vadszöllő levelek között egészen elveszett.

Egy tiszta kis szöglet volt az, a hol nem történik semmi, a hol az élet folyik, mint egy csendes, nyugodt, tiszta vízű patak, melynek sima tükrét még egy ráhulló levél sem zavarja meg.

Tilda kisasszony valami kis örökségből élt s ez teljesen elég lett volna neki, de azért folytonosan szorgoskodott valamivel. Apró kézimunkákat csinált, melyek olyan lassan épültek föl a kicsi cérna szemecskéből, mint a korallak a tenger fenekén.

Vendéget nem fogadott, egy korabeli asszony járt hozzá elég sűrűn, a ki gyermekkorú barátinője volt Tilda kisasszonynak, de minden tekintetben ellentéte. Dus fekete-haju, erős, középtermetű asszony volt, arcán szigorú tudatosság, de egy kevés ridegség

ült s a hangjában is volt valami parancsoló érdekesség.

Rendesen esténként jött.

Egyik este megint ott ültek a kis ház tornácán. Tilda kisasszony a horgolása fölő hajol, Márta, a vendég, egy nagy karosszékből ült. Egy darabig egyikük sem szólt egy szót sem. Tilda néha felvelette Mártára a szemét s Márta szeméi találkoztak a Tildáéval. Így társalogtak nagyon sokszor. Mindketten érezték, hogy jó egymás mellett lenniök, maguk sem tudták, hogy miért.

Hallgattak egy darabig. Az udvaron elcsendesedett minden. A kis tornácra ráborult az esthomály.

Tilda halkán, mintha félne attól, a mit mondani akar, megszólalt:

— Márta. Ma öt éve . . . tudod-e?

— Hogy Zsuzsika elszökött, hogy csufult itt hagyott.

Tilda hirtelen szelíden lehajította a fejét s halk hangon folytatta:

— Öt éve, hogy elment . . . Ki tudja, hogy merre jár.

— Bizonyosan jó helyeken. Rossz vére volt annak a leánynak.

Ne légy olyan szigorú, a szive vitte el.

Márta idegesen mozdult meg a székből. Halk sóhaj futott végig az udvar fölött, a levelek rezegtek. Tilda szelíd hangon folytatta:

— Semmit, semmit sem hallottunk azóta róla.

— Jobb is — felelte Márta komoran.

Tilda ábrándosan folytatta:

— Mégis másként volt, mikor Zsuzsika velem volt . . .

Mennyien jöttek . . . A szép vasárnap délutánok. És Kelemen ur is jött. Ő is jött. Elmúlt egyszerre, a mint ő elment . . . Vajjon együtt maradtak-e? Vagy mi lett Kelemen urból?

Ezt a két utolsó szót félénken, lágyan ejtette ki.

Márta egy szót sem szólt, csak komoran a földre nézett.

— Nagyon szerethette Zsuzsikát — folytatta halkán Tilda.

Márta felugrott s hevesen felkiáltott:

— Mit akarsz? Hagyj békében! . . .

Megvillant a szemé, a hogy izgatottan folytatta:

— Gyűlölöm Zsuzsikát. Érted. Soha nem bocsájtom meg neki, hogy itt hagyott téged, téged, szó nélkül.

aludt tej, mellyel bátran élhetünk, ha azt tisztán kezelték. Ásványvizek, mint feltétlenül csiramentesek, aggodalom nélkül fogyaszthatók. A friss illetve nyers gyümölcs élvezetét, kolerajárványos időben, legcélszerűbb mellőzni. Aki mégis vele élni kíván, válasszon legalább oly gyümölcsöt, mely természeténél fogva nem tudédes pl. az ugynevezett borizű almát, ribeszt, meggyet, narancsot, besztercei szilvát, épszemű szőlőt, különösen a fekete fajtát. Mindezeket a gyümölcsféléket azonban közvetlenül elfogyasztásuk előtt ismételt vízzel le kell öblíteni, az almát azonkívül meg is hámozni. Nem célszerű egyszerre egy közép nagyságu almánál, egy fürtnél több szőlőt, öt-hat szemnél több besztercei szilvát, 5-6 evőkanálnál több ribeszt vagy meggyet elfogyasztani. Főzelékek közül a savanyított káposzta vagy savanyított répa bátran elfogyasztható. Szemes bab, borsó vagy lencsefőzelékekből csak mérsékelt és mindenkor frissen készült mennyiséget együnk. — Az ivóvizbe, amennyiben forráit kútvizet használunk, célszerű egy-egy pohárra 5 csepp hígított sósavat tenni. Ennek alkalmazását azonban csakis előzetes orvosi tanácsra ajánlom, mert van, bár kevés, egyén, a kinél sósav használata nem kívánatos.

A szeszes italok közül, melyeknek haszna vagy ártalma felől a közönség, ugylátom, egyáltalán tisztában nincsen, kolerajárványos vagy gyanus időben a sör élvezete teljesen mellőzendő, ép úgy kerülendő, lehetőleg, a pálinkafélék (konyak, borovicska, likőrök, gyomorerősítők, koleracseppek, stb.) élvezete. A bor ellenben, az egyéntől megszokott mértékben, továbbra is fogyasztható.

Mindenesetben kerüljük az egészséges illetve megengedett ételeknek és italoknak is oly mértékbeni élvezetét, mely gyomorrontásra vezethet. A gyomornak egészséges, jól emésztő állapotban való megtartása a volta-képeni kulcsa, litka a kolera elleni védeke-

zésnek: ami egy kis jóakaró önfegyelmézésel bárki által elérhető. Az emésztési zavarokban szenvedő, avagy egyenesen beteggyomru egyének ily időben természetesen szigorúan orvosuk tanácsa szerint éljenek.

5. Házunk közelében ne tőrjünk semmiféle állati hulladékot. Növényi hulladékokat, az u. n. háziszemetet, egy előzőleg belül erős nyers karbollaal vagy karbolineummal bőven beecsetelt zárt ládában gyűjtsük és hetenként egyszer távolítsuk el.

6. Pusztítsuk a legyeket s mindenféle élősdit rovar. Óvakodjunk a szunyogok csipésétől. Az árnyékszékék ülődeszkáit szigorúan tisztán tartandók, hetenként egyszer forró vízzel s szappannal surolandók. A pöcegödörbe hetenként egyszer vagy kétszer 5-6 liter frissen oltott meszet, avagy fél liter erős nyers karbollaal öntessünk. Legyünk figyelemmel arra, hogy többféle minőségű nyerskarbollaal van forgalomban: csakis a legalább 60%-ost használjuk.

H I R E K.

Uj magyar nemes. Mint a hivatalos lap jelenti Ó Felsője Dr. Gross Jenő szécsényi nagybirtokosnak a magyar nemességet gatlályi és szécsényi előnévvel adományozta.

Országos vásár. A Jánosfejtéi vásár f. hó 29-én tartották meg. A vásárra a felhajtás nem volt nagy, de a kereslet — különösen a külföld részéről igen élénk volt. — Rendkívül magas árak mellett elszállítottatott 30 vagon szarvasmarha.

Beiratás. A szécsényi magán polgári leányiskolai beiratások f. é. aug. 29-étől szept. 4-éig tartanak. Értessitettek a szülők, hogy a beiratásnál felmutatandó az elemi iskola 4 osztályát sikerrel végzett bizonyítvány, keresztlevél illetve anyakönyvi kivonat és újraoltási bizonyítvány. Fizetendő a fél-

évi tandíj, 1 K. értesítőre 1 K. beiratási díj. Beiratás végett jelentkezni lehet a városház. kis tanácstermében mindennap d. e. 9-11 és d. u. 2-4 óráig.

Tűzek. Ivánka Ödönne karpigéczi birtokán múlt hó 29-ére virradó éjjel 12 óra tájban leégett 2 kazal, összesen 1500 csomó tiszta buza. — A kár biztosítás útján megtérül.

Hollókőben a gazdák közös szérűjén kigyulladt Nagy Lajos kalmár búzája. — A tűz gyorsan terjedt elégett 8 gazdának egész évi termése. — A kár különösen két gazdát Mészáros Józsefet és Mikula Jánost érzékenyen érint, mert termésük nem volt biztosítva. A többiek kára a biztosításból megtérül.

Uj szivarok. Karácsonytól kezdve új fajtájú szivarokat és cigarettákat hoz forgalomba a dohányjövődéki igazgatóság. Az új szivarokat és cigarettákat egynemű régiebb fajtájúnak a kiküszöbölésével vezetik be. Így a forgalomból kiemelik a Rosita szivart s a Király és a Duna szivarkákat. Mint új szivarok a Cigarillo és Virginiaja jelennek meg a dohánytőzsdékben. Az első trabukkó-féle szivar, az utóbbi virginia-fajta szivar s 12 cm. hosszú lesz. Az új cigaretták gyártásában még nem állapodtak meg, de annyi tény, hogy a Princesas cigaretta közönséges szivarkává degradáltatik.

Temetés. Mint értesülünk városunkban köztiszteletben álló özv. Lövy Ignácét, ki pár hónappal ezelőtt Simonytornyán elhunyt, gyermekei e héten haza szállítják. Temetése szeptember hó 7-én d. u. 4 órakor lesz a helybeli izr. temetőben. A gyászbeszédet Hoffman Dávid helybeli főrabbi fogja tartani.

A harmadik áldozat Nógrádon. Nógrádról jelentik lapunknak: A múlt héten itt lefolyt kocsmai jelenetnek a harmadik áldozata is meghalt. A kocsmában, mint jelentették, a tömeg a csendőröket megtámadta s ezek Hesz Mihály és Bretyovszky András legényeket agyonlőtték. Előbbinek szivét, utóbbi-

Tilda melegen nézett Mártára, közeledtől hozzá s kérőleg szólalt meg:

— Ne haragudj Márta, azt az időt nem felejttem el. Aztán Zsuzsika mégis csak az unokahugom volt.

— Én elfelejttem — felelte Márta idegesen s lassan felszedte a kézimunkáját az asztalról, összecsomagolta s megbékelt hangon mondta:

— Haza megyek.

— Már elmegy?

— Késő este van

— Az urad?

— Azóta otthon van, egész nap a tanyán volt.

— Hogy megy dolgotok?

— Jól, jól, semmi különös . . . Őszi birkanyírás és egyéb dolgok.

Átkarolták megcsókolták egymást s Márta alakja eltűnt az éjszakában.

Egyik este beállított Márta Tildához. A tornácra találkoztak. Tilda arca ragyogott. Márta csodálkozva nézett rá. Tilda alig tudott szóhoz jutni, csak szorongatta a Mára kezét és az izgatottságtól remegő hangon ismételtette:

— Márta . . . Márta.

— Mi történt, mi történt? — kérdezte Márta.

Tilda majdnem fuldokolva mondta:

— Zsuzsika . . . Zsuzsika.

— Nos, nos?

— Itthon van, nálam . . .

Márta egész testén reszketés futott végig. Egy pillanatig szótlánul néztek egymásra. Tilda azután nyugodtabban folytatta:

— Néhány órával ezelőtt érkezett meg. Nagyon fáradt volt, most alszik.

Mindketten csendesen benyitottak a szobába. A szoba tiszta, egyszerű, puritán rendje teljesen fel volt forgatva. Valami finom illat is terjengett a szobában. Szeretett, széken, asztalon a kis állóútkör oszlodain ruhadarakok lógtak, az asztalon nyitott dobozok, apró asszonyi dolgok, fésűk, s más apróságok hevertek. Zsuzsika pedig mélyen aludt, a tollfüggönnyel bevont fehér ágyon. Az ajkait egy picit édesen felnyitotta, lassan lélegzett, az egyik karja kicsuszott a takaró alól s bágyadtan hullott az ágy szélére.

A két nő megállott az ágy előtt s vizsgálózkodott lélekzettel nézték a Zsuzsika arcát, mintha valami nagy káprázatos fenyegetést bámulnának.

Tilda leereszkedett az ágy előtt álló székre, fejét odaérintette a Zsuzsika párnájához, szelid lelkesültséggel susogta:

— Édes kis királynőm . . . hát megint itt vagy . . . itt is maradsz . . . megint

eljönnek az aranyos napok, veszünk egy zongorát is . . . hogy foglak ápolni, a te szép arcodat . . . Csak aludj, aludj, pihend ki magad.

Felocsudott s félénken nézett a Márta arcára, a ki szótlánul állott az ágy előtt.

— Ugy-e még szebb lett? — kérdezte Tilda Mártától.

Márta hirtelen elfordította a fejét.

Tilda tovább susogta:

— Már nem szereti Kelemen urat. Ő nem is jött vele.

Márta lesütötte a fejét. A szeme szikrázott.

Tilda azután csendesen, suttogva elmondta, hogy bejárták fél Európát. Zsuzsika énekelt mindenféle hangversenyeken, Kelemen ur zongorázott és és . . . Zsuzsika meguntta Kelemen urat. Hazavágyott.

Márta felugrott s az ablakhoz lépett. Sokáig nézett kifelé, a nedvesség futotta el a szemét. Aztán lassan odalépett Tildához, szinte félénken kérdezte:

— És Kelemen . . . Kelemen hogy van?

Tilda lesütötte a szemét s halkán, remegve válaszolt:

— Nem tudom . . . Zsuzsika majd elmondja.

— Eljön még ide?

— Nem tudom . . . Azt hiszem. Bizo-

nak hasát furta keresztül a golyó, azonnali halált okozva, Hugyik János ötvenöt éves gazdának tüdejét furta keresztül és gerincoszlopát roncsolta szét a gyilkos golyó. Sérüléseibe ma reggel halt bele. Jobb karját lötték keresztül Gazsi József huszonegy éves és Varga Ferenc huszonöt éves legényeknek, a kik a járási orvos gyógykezelése alatt állanak. Megsérült a bíró, a kisbíró és az éjjeli őr is. A csendőrök összesen nyolc lövést tettek körülbelül husz perc alatt megújuló közaporok viszonzásaként. A vizsgálatot vezető százados hadbíró a fegyverhasználat jogosult és szabályszerű voltát megállapította és Jeszenszki József és Oroszi János csendőröket szabadon a helyőrségi kórházba utasította gyógykezelés céljából.

Hajó-óriások. Amerikában legközelebb két új oceánjáró hajót fognak vízrebocsátani: az „Olimpic”-et a és a „Titanic”-ot, amelyek nagyságban és kényelemben felül fognak mulni minden eddigi hajót. A hajókon óriási fogadóterem van és az éttermek méreteiben megközelítik a híres mewyorki Waldorf-Astoria szálloda éttermeit és méreteit. A hajók könyvtárai a világ összes klasszikusain kívül még egész sereg bölcsészeti és tudományos munkát is tartalmaznak. Azonkívül a fedélzeten üveggel fedett nagy sétatér van berendezve pálmákkal és egyéb délszaki növényekkel. Szükség esetén a sétatér óriási táncteremmé vagy korcsolyapályává alakítható át. Hogy az utasok semmi-lyen sem szenvedjenek hiányt, amit otthon megszoktak, gőzfürdő és uszoda is van a hajókon.

Mária bál. A rárósmulyadi vasasfürdő agilis tulajdonosa Schwarcz Soma f. hó 11-én a fürdőben Mária bált rendez.

Kedvezményes adóírtetés. A m. kir. pénzügyminisztérium 3118/P. M. szám alatt 1910. augusztus 12-én kelt körrendeletével az előidézett törvény 4. §.-ában foglalt rendelkezésre való tekintettel felhatalmazta a kir.

pénzügyigazgatóságot, hogy a vállalatok és jogi személyek kivételével az oly egyes adózóknak akiknek évi előírása 500 koronát meg nem halad s adó tartozásukat érzékeny vagyonsérülésük nélkül egyszerre befizetni nem képesek, a folyó év végéig saját hatáskörükbe engedélyezhessék fizetési halasztást, abban az esetben, ha ez iránt folyó évi szeptember 10-ig folyamodnak s a kincstár követelése veszélyeztetve nincs. A halasztás részletfizetések engedélyezése mellett pedig kivételes méltánylást érdemlő körülmények fenforgása esetén az év végeig kamatmentesen is adható, oly világos kikötéssel és figyelemzetéssel azonban, hogy a halasztás a folyó évi harmadik negyedre eső és ez az uton esedékes tartozásokra már ki nem terjed s hármely mulasztás esetén a kivételes kedvezmény megszűnik s az egész tartozás egyszerre behajtandó lesz. Abban az esetben, ha kérelmezőnek még a múlt évről is volna hátralék, a halasztás határozottan ahhoz a feltételhez köti a pénzügyigazgatóságot, hogy a régi hátralék rövid záros határidő alatt befizettetik. Csak a szó teljes terjedelmében rendkívüli méltánylást érdemlő esetekben van a kir. pénzügyigazgatóság arra feljogosítva, hogy a fizetési halasztást a régi hátralékokra is kiterjeszthesse. Az ily hátralékok után azonban önként érthetőleg a törvényes késedelmi kamat megszakítás nélkül foganatosítandó. A halasztás engedélyezésére irányuló kérelmek az előbb megjelölt határidőn belül nem csak a pénzügyigazgatóságnál, de a községi (város) előjáróságoknál is beadhatók, mely utóbbiak azokat kellően felszerelt indokolt jelentéssel a pénzügyigazgatóságok kötelesek soronkívül betérjeszteni. Kizárólag csak a folyó év első felére eső adótartozásokra vonatkozó halasztási kérvény helyegmentesen nyújtandó be. (III. díjjegyzék 14. t. p. pont.) Ez a rendelet azonban nem terjed ki a közadók módjára behajtandó egyéb köztartozásokra.

nyosan. Óh Zsuzsika szép még. Nézd milyen szép.

Csak az alvó pihegése hallatszott.

Tilda újra beszélni kezdett:

— Milyen kevés is történt azóta. Emlekszem még a szép délutánokra. Milyen zajos volt a mi kis házunk. A kirándulások a tölgyesbe, milyen kedvesek voltak, minden csupa verőfény volt, csupa tavasz. Nekem is mindig jó kedvem volt . . . Te veled azóta mégis történt valami. Neked mégis urad van.

— Velem sem történt semmi, — Tilda — felelte Márta fojtott hangon, a sirást alig tudta visszafojtani, a hogy folytatta:

— Semmi, semmi sem történt velem.

Tilda ajkain keserű mosoly suhant végig, a fejét lesütötte, halgatott. Majd lassan felemelte a tekintetét Mártára s megszólalt:

— Én férjhez sem mentem . . . pedig mehettem volna.

Márta hirtelen elsírta magát. Tilda a nyakába borolt. Simogatta a Márta arcát, a mint halkán susogta:

— Te is szeretted. Rég tudom, látod tőlem is elvitte . . . de én belenyugodtam. Ó királynő, míg én . . . Zsuzsika királynő. Így kellett ennek lenni. Kellott neki, most meg már nem kell.

A szemében hirtelen fény lobban föl s melegen beszélt:

— De azután minden úgy lesz, mint régen, amíg Zsuzsika itthon marad. Mesélni fog mint járták az idegen országokat. Beszélni fog róla is . . . És egyszer eljön ő is . . . Kelemen ur is . . . Tudom, hogy megint eljön. Legalább látni fogjuk.

— Eljön? — rebepte Márta s a fejét lehajtotta.

Zsuzsika ébredezett. A karját kinyújtotta a levegőbe. Édes, egészséges mosoly öntötte el az arcát. Az egész teste remegelt a duzzadó erődtől. Felnyitotta a szemét. Lelökte magáról a takarót. Kiugrott az ágyból. Megtörölte a szemét s a Márta nyakába ugrott. Megsókolta.

— Tudom, hogy nem haragszol Márta — szólt nevetve, s hirtelen felkapott a székéről egy puha illatos, habkőnyű pongyolát s gyorsan belebujt.

Majd ránevetett a szemé Tildára s hozzátette:

— Tilda se haragszik. Egy kicsit hirtelen, furcsán mentem el akkor. De megtörténhetik, hogy még egyszer olyan furcsán megyek el. Addig megleszünk vígan egymással. Csak arra kérlek benneteket, hogy azt a gazembert, azt a Kelemen nekem ne is említsétek! Piha! Rá se szeretek gondolni.

KÖZGAZDASÁG.

A gabonaüzletről. A héten gyakori áringadozások voltak napirenden. Dacára annak, hogy a malommunkások sztrájkja egyelőre még mindig tart és a malmok csak gyengébb vételkedvet tanúsíthatnak, az irányzat mégis szilárd. Jelentésünk a következő.

Buza. A malmok szívesen használták fel az alkalmat, hogy a kissé javult kínálatnál szükségletüket beszerezzék és ily körülmények mellett mintegy 300,000 mm.-ra rugott a heti összforgalom.

Rozs. A malomsztrájk folytán a helyi fogyasztók keveset vásárolnak és többnyire a kereskedők veszik a kínált tételeket. Ausztria felé csak jó minőségek találnak elhelyezést.

Zab. Igen szilárd irányzatot követelt. A kínálat gyenge, mivel a termés rosszul sikerült. A fogyasztás sürgősen kereste a készárut, ami azután az árak tetemes emelkedését vonta maga után.

Termény-plac arak (métermázsánként*) értendők.)

Búza	17.5 — 18.—
Rozs	13.— — 13.50
Árpa	11.— — 13.50
Zab	13.60 — 14.40

* Korona értékben.

KÜLÖNFÉLÉK.

Egy értékes vasuti találmány.

Lacroix francia mérnök, aki jelenleg az Electric Automatic Railroad Safety Signal Co. szolgálatában áll az északamerikai Egyesült-Államokban, feltalált egy távbeszélő készüléket, amellyel a robogó vonatról beszélni lehet a vonat bármely állomásával. Ezt a készüléket a Newyork és South Paterson (New-Jersey) közötti vonalon ki is próbálták és fényesen bevált. A készülék lényege az a már ismert elv, hogy a vonat jobb sinszála mellett (ez úgy értendő, hogy a mozdonyvető jobb karja felé eső sin mellett, tehát voltaképpen mind a két sinszál alatt) egy alacsonyabb törzsű acélsín fut végig oly mélyen, hogy a kerekek nyomkarikája már nem érintheti s ez a sin helyenkint össze van kötve a vonal mellett vezetett telefonvezetékkel. A beszélgetéseket kellemetlen zörej kísérette, de azért mindent meg lehetett érteni s a mintegy hatvan kilométer sebességgel robogó vonatról az előtte huszonöt kilométerre fekvő állomás bejáratának szabad vagy tilos voltát a mozdonyvezetővel közölte. Ez a készülék azonban nem csak beszélgetésre van berendezve, hanem a vonat önálló biztosítására is. E célból van a mozdonyon egy kis villanygép, amelynek áramkörébe egy kis lámpa ég, ha a vonal szabad. Ugyanebben az áramkörben van egy váltó retesz a légtékhez és a jelzősiphoz. A földáram, az áramvezető sinen át vezet, amely vezetékben a legközelebbi állomások tiz volt feszültséget tartanak. Ha a pálya nem szabad, vagy haj van, a vezetéksínből ki kapcsolódik az áram, a mozdonyon a jelzőlámpa elalszik, a váltóretesz a légték elzárására ugrik s a vonat automatikusan, a mozdonyvezető közreműködése nélkül megáll. A mozdonyvezetőnek ekkor könnyű módon nyílik alkalmá a távbeszélőn azt megtudni, hogy mi a baj. A próbák fényesen sikerültek s a vonatok a távjelzésre mind megállnak a mozdonyvezetők közreműködése nélkül.

648-910 sz.

Árverési hirdetés.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel köz-
hírré teszi, hogy a Losonczy kir. járábíró-
ságnak 1905 évi Sp. I. 182/12 számú vég-
zése következtében dr. Gyurkovics Mihály
ügyvéd által képviselt Panlov György javára
486 K. s jár. erejéig 1907 évi aug. hó 14-én
foganatosított kielégítési végrehajtás után
lefoglalt és 1550 K.-ra becsült következő
ingóságok u. m.: 1 kazal széna és 65 drb.
juh nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a szécsényi kir. járás-
bírótság 1907-ik évi V. 308/12 számú vég-
zése folytán 189 K.-nak 1905 ápril. 12-től
1908 márc. 24-ig járó 5% kamatai az az
28 K. továbbá 18 K. 74 f. hátralékos eddigi
és későbbi bíróság már megállapított, költ-
ségek erejéig Tótkécsényben leendő meg-
tartására 1910 évi szept. hó 13-ik napjának
délelőtti 11 órája határidőül kitűzetik és ah-
hoz a venni szándékozók ezennel oly meg-
jegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett
ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107 és
108. §-ai értelmében készpénzfizetés mel-
lett a legtöbbet ígérőnek szükség esetén
becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat
mások is le és felfoglaltatták, s azokra
kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés
az 1881. évi LX. t.-c. 120. §-a értelmében
ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szécsény, 1910 évi aug. hó 18-án.

Nagy, kir. bir. végrehajtó.

Fried S. Lajos

fog-technikus

Balassagyarmatról ide érkez-
tem, működésemet az „Ujvi-
lgá” szálloda 1 számú szobá-
jában megkezdtem.

Altalam elkészített mun-
kákért 10 évi jótállást vállalok

Hirdetések jutányos áron vétetnek fel a kiadóban.

A fűtési-idény közeledtével bátorkodom a n. é. közönség-
nek kiválóan elsőrendű darabos, kocka és dió-nagyságu
porosz köszönet 100 kgrmonként 3 kor. 40 fill.-ért

légszesz-koaxot " " 5 koroná-ért

legalább is kocsi-rakomány vetelnél házhoz szállítva, ajánlanl.
Előjegyzéseket elfogad és a n. é. közönség becses meg-
rendelesét kéri

teljes tisztelettel
Tepper Adolf.

Uj!

vaskereskedés

Uj! |

Értesítés!

Van szerencsém a t. vevőközönség b. tudomására hozni, hogy
Szécsényben, a Barok-féle épületben (Rákóczi-ut)

ujonnan berendezett vaskereskedést nyitottam,

melyben minden a vasáru szakmához tartozó tárgyak, ugymint
valódi „Winter” tengely, sodronyszög, sodronyfonat, konyhaberendezési
cikkek, stb. épület-vasalás, asztalos-, lakatos-, és kovács szerszámok,
minden minőség, alak és mennyiség szerint kaphatók.

Főtörökvésem oda irányul, hogy a t. vevőim úgy az áruk minőségével, mint a
legjutányosabban megállapított árakkal, valamint a pontos és gyors kiszolgálásommal
teljesen meg legyenek elégedve, miért is b. pártfogásukat kéri

tisztelettel **KLEIN SAMU** vaskereskedő.

Vadászfegyverek, konyha berendezések, festék és lack nagy választékban.

GLATTSTEIN ADOLF

könyvnyomdája, könyv- és papírkereskedése

SZÉCSÉNYBEN.

Elvállalok mindenféle könyvnyomdai munkákat
a legjutányosabb árakon.

Allandó nagy újdonság képes levelező lapokban!

Diszdoxoz levélpapír- és irodai felszerelésekben nagy raktár.

Magyar királyi dohányáruda.

Szécsényi Hírlap kiadóhivatala.